МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ
УКРАЇНСЬКИЙ ДЕРЖАВНИЙ УНІВЕРСИТЕТ
імені МИХАЙЛА ДРАГОМАНОВА
ФАКУЛЬТЕТ ІНОЗЕМНОЇ ФІЛОЛОГІЇ
КАФЕДРА ГЕРМАНСЬКИХ МОВ І МІЖКУЛЬТУРНОЇ КОМУНІКАЦІЇ

ПРОГРАМА

XVI Міжнародної науково-практичної студентської конференції

«МОВНИЙ ТА НАВЧАЛЬНИЙ ПРОСТІР У КРАЇНАХ СВІТУ»

12 листопада 2026 року

Київ – 2026

ОРГАНІЗАЦІЙНИЙ КОМІТЕТ КОНФЕРЕНЦІЇ

Голова оргкомітету – *Леміш Наталія Євгенівна*, декан факультету іноземної філології Українського державного університету імені Михайла Драгоманова, професор кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства, доктор філологічних наук, професор.

Члени оргкомітету:

***Балабан Олена Олександрівна*,** заступник декана факультету іноземної філології з виховної роботи Українського державного університету імені Михайла Драгоманова, професор кафедри германських мов і міжкультурної комунікації, кандидат філологічних наук, доцент;

Бегека Дмитро Анатолійович, відповідальний за студентську науку та міжнародну мобільність студентів факультету іноземної філології Українського державного університету імені Михайла Драгоманова, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації, кандидат педагогічних наук, доцент;

Блинова Ірина Анатоліївна, завідувач кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова, кандидат філологічних наук, доцент;

Гайдук Неллі Анатоліївна, доцент кафедри англійської філології та прикладних студій Маріупольського державного університету, кандидат філологічних наук, доцент;

Ісаєва Олена Олександрівна, професор кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова, доктор педагогічних наук, професор;

Корнієнко Оксана Олександрівна, завідувач кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова, доктор філологічних наук, професор;

Кравцова Юлія Валентинівна, завідувач кафедри мовознавства та методики викладання іноземних мов Українського державного університету імені Михайла Драгоманова, доктор філологічних наук, професор;

Матвєєва Світлана Анатоліївна, заступник декана факультету іноземної філології з наукової роботи та міжнародної діяльності Українського державного університету імені Михайла Драгоманова, професор кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства, доктор філологічних наук, професор;

Мельник Павло Юрійович, старший викладач кафедри мовознавства та методики викладання іноземних мов Українського державного університету імені Михайла Драгоманова;

Овчиннікова Ірина Ігорівна, заступник декана факультету іноземної філології з навчально-методичної роботи Українського державного університету імені Михайла Драгоманова, професор кафедри мовознавства та методики викладання іноземних мов, кандидат філологічних наук, доцент;

Сафонова Наталія Миколаївна, завідувач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова, кандидат філологічних наук, доцент;

Сукаленко Тетяна Миколаївна, професор кафедри соціальних комунікацій, словесності та культури Державного податкового університету, доктор філологічних наук, професор;

Тамразян Амест Сержиківна, дослідник Швейцарського федерального політехнічного інституту Лозанни; доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова, кандидат філологічних наук, доцент.

УРОЧИСТЕ ВІДКРИТТЯ КОНФЕРЕНЦІЇ

12 листопада 2026 р., 10:30

https://meet.google.com/akh-ygcf-ibf

ВІТАЛЬНЕ СЛОВО УЧАСНИКАМ КОНФЕРЕНЦІЇ:

Леміш Наталія Євгенівна, декан факультету іноземної філології Українського державного університету імені Михайла Драгоманова, професор кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства, доктор філологічних наук, професор;

Балабан Олена Олександрівна**,** заступник декана факультету іноземної філології з виховної роботи, професор кафедри германських мов і міжкультурної комунікації, кандидат філологічних наук, доцент;

Бегека Дмитро Анатолійович, відповідальний за студентську науку та міжнародну мобільність студентів факультету іноземної філології Українського державного університету імені Михайла Драгоманова, кандидат педагогічних наук, доцент.

РОЗКЛАД РОБОТИ КОНФЕРЕНЦІЇ

Час	Формат	Ідентифікатор зустрічі
12 листопада 2026 року		
10:15 – 10:30	Реєстрація учасників конференції	**https://meet.google.com/akh-ygcf-ibf**
10:30 – 10:45	Урочисте відкриття конференції	
10:45 – 12:30	Пленарне засідання	
Перерва		
13:00– 16:00	**Секційні засідання**	
	Секція 1. Комунікативно-прагматичні та семантико-синтаксичні аспекти сучасних германських мов	
	Підсекція 1	**https://meet.google.com/cce-tesa-rgb**
	Підсекція 2	**https://meet.google.com/zrv-hyuc-bxp**
	Підсекція 3	**https://meet.google.com/zmo-kufz-ows**
	Підсекція 4	**http://meet.google.com/vvk-upqr-oho**
	Секція 2. Сучасні методи і технології викладання іноземних мов у середніх загальноосвітніх закладах та у вищій школі	**https://meet.google.com/gxy-qqmc-ups**
	Секція 3. Слов'янські, германські, романські та східні мови в лінгвокультурологічному та зіставному аспектах	**https://meet.google.com/sqo-xkzp-cjv**
	Секція 4. Переклад як засіб міжкультурної комунікації: корпусний і прикладний виміри	
	Підсекція 1	**https://meet.google.com/mqe-pcdt-ryt**
	Підсекція 2	**https://meet.google.com/hwn-jpoc-uus**
	Підсекція 3	**https://meet.google.com/muo-nrba-mqv**

	Підсекція 4	**https://meet.google.com/qzk-csrk-ncn**
	Підсекція 5	**https://meet.google.com/hzu-hzpm-iam**
	Підсекція 6	**https://meet.google.com/mwd-ycyo-ksg**
	Підсекція 7	**https://meet.google.com/rch-zxsz-zzo**
	Підсекція 8	**https://meet.google.com/ixc-fxkm-fvs**
	Секція 5. Актуальні проблеми вивчення літератури в закладах освіти	
	Підсекція 1	**https://meet.google.com/jsg-tmqs-dkz**
	Підсекція 2	**https://meet.google.com/meet/oft-ezgo-kif?authuser=0**
	Секція 6. Сучасні вектори дослідження літератури	
	Підсекція 1.	**https://meet.google.com/hha-gdyw-dqo**
	Підсекція 2.	**https://meet.google.com/uyc-yfgj-enn**
	Підсекція 3.	**https://meet.google.com/meet/fxs-hwpm-egp**

ПЛЕНАРНЕ ЗАСІДАННЯ

12 листопада 2026 р., 10:45

https://meet.google.com/akh-ygcf-ibf

Регламент доповіді – 10 хв.

Обговорення доповіді – 5 хв.

Модератори – Бегека Дмитро Анатолійович, *кандидат педагогічних наук, доцент*
Балабан Олена Олександрівна, *кандидат філологічних наук, доцент*

10:45 – 11:00 ***Greta Danilavičienė*** «Rethinking Language Education: Innovation and Inclusion». *Scientific supervisors –* ***Prof., dr. Ramunė Kasperė, dr. Valdas Grigaliūnas***, Faculty of Social Sciences, Arts and Humanities, Kaunas University of Technology, Lithuania.

11:00 – 11:15 ***Фаюк Юлія Олександрівна*** «Переваги та обмеження використання CHATGPT для перекладу текстів». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології та прикладних студій Маріупольського державного університету* ***Гайдук Н. А***.

11:15 – 11:30 ***Гаврілова Катерина Віталіївна*** «Методичні умови сприяння рівномірній мовленнєвій участі студентів у груповій усній взаємодії на практичних заняттях з англійської мови (за матеріалами пробного навчання)». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Бегека Д. А.***

11:30 – 11:45 ***Атаманенко Єлизавета Сергіївна*** «Основні неймінгові стратегії та продуктивні мовні моделі в польському гастрономічному дискурсі». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, завідувач кафедри мовознавства та методики викладання іноземних мов Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Кравцова Ю. В.***

11:45 – 12:00 ***Селянінова Марія Андріївна*** «Потенціал курсу за вибором "Культурні обрії літератури французького романтизму" у формуванні загальнокультурної компетентності майбутніх учителів-філологів». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Мельник А. О.***

СЕКЦІЯ 1.
КОМУНІКАТИВНО-ПРАГМАТИЧНІ ТА СЕМАНТИКО-СИНТАКСИЧНІ АСПЕКТИ ДОСЛІДЖЕННЯ СУЧАСНИХ ГЕРМАНСЬКИХ МОВ

ПІДСЕКЦІЯ 1

12 ЛИСТОПАДА 2026 Р., 14:00

https://meet.google.com/cce-tesa-rgb

Регламент доповіді – 7 хв.
Обговорення доповіді – 5 хв.

Керівники секції: ***Балабан Олена Олександрівна,*** *кандидат філологічних наук, доцент*
Бегека Дмитро Анатолійович, *кандидат педагогічних наук, доцент*
Секретар секції: ***Гром Оксана Іванівна,*** *старший викладач*

Gauthier Nielly «Linguistic Manipulations in Wikipedia Ukrainian Cultural Heritage», Master graduating student of Ecole Polytechnique Federale de Lausanne. Scientific supervisors – *PhD in Linguistics, Researcher at Ecole Polytechnique Federale de Lausanne (EPFL); Associate Professor at Dragomanov Ukrainian State University* ***Hamest Tamrazyan***; *PhD in Linguistics, Researcher at Ecole Polytechnique Federale de Lausanne (EPFL)* ***Camil Hamdane.***

Барсук Віталій Миколайович «Особливості вираження емоцій у сучасній англомовній цифровій комунікації». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології Національного університету біоресурсів і природокористування України* ***Зайцева Н. П.***

Белікова Тетяна Олександрівна «Комунікативно-прагматичні функції сленгу в мовленні сучасної англомовної молоді». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології Національного університету біоресурсів і природокористування України* ***Зайцева Н. П.***

Борохович Катерина Олександрівна «Особливості функціонування фразеологізмів у сучасному англомовному розмовному мовленні». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології Національного університету біоресурсів і природокористування України* ***Зайцева Н. П.***

Войченко Діана Михайлівна «Семантичні трансформації англомовної лексики в умовах сучасного цифрового суспільства». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології Національного університету біоресурсів і природокористування України* ***Зайцева Н. П.***

Гусак Даніїл Андрійович «Метафора як засіб концептуалізації емоцій у сучасному англомовному дискурсі». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології Національного університету біоресурсів і природокористування України* ***Зайцева Н. П.***

Князевич Юрій Михайлович «Канадизми як відображення національної та культурної ідентичності Канади». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології Карпатського національного університету імені Василя Стефаника* ***Марчук Т. Л.***

Клєщ Ілля Миколайович «Закон Раска – Грімма та його значення для становлення порівняльно-історичного мовознавства». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри англійської філології та перекладу ДВНЗ «Донбаський державний педагогічний університет», навчально-науковий інститут «Горлівський інститут іноземних мов»* ***Глущенко В. А.***

Ковальчук Анастасія Дмитрівна «Freundschaft als emotionale unterstützung und ausdruck menschlicher nähe im text “Mein Bester Freund”». *Науковий керівник – доктор педагогічних наук, доцент, професор кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Панов С. Ф.***

Матвєєва Станіслава Сергіївна «Конструювання політичних образів Д. Трампа та К. Гарріс у цифровій електоральній комунікації: маніпулятивні наративи та комунікативні стратегії». *Науковий керівник – кандидат політичних наук, доцент, доцент кафедри міжнародної інформації Навчально-наукового інституту міжнародних відносин Київського національного університету імені Тараса Шевченка* ***Кучмій О. П.***

Мелешко Вероніка Юріївна «Емодзі як засіб передачі емоційного та прагматичного змісту в англомовному спілкуванні». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології Національного університету біоресурсів і природокористування України* ***Зайцева Н. П.***

Михайліченко Вікторія Дмитрівна «Порівняльний аналіз англійського та українського молодіжного сленгу: лінгвокультурний аспект.». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології Національного університету біоресурсів і природокористування України* ***Зайцева Н. П.***

Павлючок Олександра Іванівна **«**Індивідуально-авторські метафори як ознака ідіостилю автора» *Науковий керівник - кандидат філологічних наук доцент кафедри англійської філології Карпатського національного університету імені Василя Стефаника* ***Марчук Т. Л.***

Пашинська Людмила Вікторівна «Неологізми як відображення соціокультурних змін у сучасній англійській мові». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології Національного університету біоресурсів і природокористування України* ***Зайцева Н. П.***

Постернак Каріна Євгеніївна «Теоретичні засади дослідження дієслівних компаративних фразеологізмів англійської мови». *Науковий керівник – кандидат філософських наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Горохова І. В.***

Ситін Володимир Сергійович **«**Мультимодальні та лінгвопрагматичні аспекти перекладу українських воєнних мемів в англомовному цифровому просторі». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, ДВНЗ «Приазовський державний технічний університет», професор кафедри перекладу* ***Гармаш О. Л.***

Соломахіна Катерина Богданівна «Полісемія та контекстуальна зумовленість значення англійських лексичних одиниць». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології Національного університету біоресурсів і природокористування України* ***Зайцева Н. П.***

Тимошенко Артур Володимирович «Мовленнєві стратегії та тактики вираження ввічливості в сучасному англомовному спілкуванні». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології Національного університету біоресурсів і природокористування України* ***Зайцева Н. П.***

Цимбалюк Роман Миколайович «Мем як засіб комунікації в сучасному англомовному цифровому просторі». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології Національного університету біоресурсів і природокористування України* ***Зайцева Н.П.***

Черкасова Олександра Олегівна «Мовленнєві акти подяки, вибачення та компліменту в сучасному англомовному дискурсі». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології Національного університету біоресурсів і природокористування України* ***Зайцева Н. П.***

Шадріна Олександра Володимирівна «Специфіка англійських іменники категорії pluralia tantum». *Науковий керівник - кандидат філологічних наук, доцент Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Онищук М. І.***

Мелешко Вероніка Юріївна «Емодзі як засіб передачі емоційного та прагматичного змісту в англомовному спілкуванні». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології Національного університету біоресурсів і природокористування України* ***Зайцева Н.П.***

Михайліченко Вікторія Дмитрівна «Порівняльний аналіз англійського та українського молодіжного сленгу: лінгвокультурний аспект.». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології Національного університету біоресурсів і природокористування України* ***Зайцева Н. П.***

Кобижча Валерія Валеріївна «Сполучники мети в англійській мові» *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Онищук М. І.***

Корольова Олена Олегівна «Вплив соціальних мереж на формування та поширення молодіжного сленгу в англійській мові». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології Національного університету біоресурсів і природокористування України* ***Зайцева Н. П.***

Кузнецов Дмитро Іванович «Вплив соціальних мереж на формування та поширення молодіжного сленгу в англійській мові». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології Національного університету біоресурсів і природокористування України* ***Зайцева Н. П.***

Лапуренко Ярослав Анатолійович «Особливості використання англомовних неологізмів у соціальних мережах». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології Національного університету біоресурсів і природокористування України* ***Зайцева Н. П.***

ПІДСЕКЦІЯ 2

12 ЛИСТОПАДА 2026 Р., 14:00

https://meet.google.com/zrv-hyuc-bxp

Регламент доповіді – 7 хв.
Обговорення доповіді – 5 хв.

Керівники секції: ***Горохова Ірина Володимирівна,*** *кандидат філософських наук, доцент*
Гузь Олена Іванівна*, кандидат педагогічних наук, доцент*
Секретар секції: ***Грищенко Марина Віталіївна****, здобувач*

Богашко Ірина Олександрівна «Website localization as a form of cross cultural adaptation: linguistic and pragmatic aspects». *Науковий керівник – кандидат філософських наук, доцент, доцент кафедри германських мов та міжкультурної комунікації* ***Горохова І. В.***

Гапонова Аліна Сергіївна «Функціонально-стилістичні особливості англомовних фразеологічних експресивів та комунікативів у сучасному інтернет-дискурсі». *Науковий керівник – кандидат філософських наук, доцент, доцент кафедри германських мов та міжкультурної комунікації* ***Горохова І. В.***

Господаренко Гліб Олександрович «Особливості вживання фразових дієслів у сучасній англійській мові: семантичний і комунікативний аспекти». *Науковий керівник – кандидат*

філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології Національного університету біоресурсів і природокористування України ***Пугач Ю. М.***

Грехов Олександр Юрійович **«**Функціонально-семантичне поле етикетності в системі англійського інтерогативу». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, ДВНЗ «Приазовський державний технічний університет», професор кафедри перекладу* ***Гармаш О. Л.***

Захаров Сергій Валерійович **«**Комунікативно-прагматичні особливості відтворення англомовного ідіоматичного мовлення в українському перекладі роману Ф. С. Фіцджеральда «Великого Ґетсбі». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, ДВНЗ «Приазовський державний технічний університет», професор кафедри перекладу* ***Гармаш О. Л.***

Петрівська Софія Павлівна «Мовні засоби вираження емоцій в англомовному інтернет-дискурсі: лексичний і прагматичний виміри». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології Національного університету біоресурсів і природокористування України* ***Пугач Ю. М.***

Kalytka Sofiia «Intertextual relations and their realization in literary texts». *Scientific supervisor – Ph.D. in Philosophy, Associate Professor at the Department of Germanic Languages and Intercultural Communication, Dragomanov Ukrainian State University* ***Iryna V. Horokhova.***

Клименко Марина Станіславівна «Особливості функціонування сленгу в сучасному англомовному інтернет-дискурсі». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології Національного університету біоресурсів і природокористування України* ***Пугач Ю. М.***

Кримаренко Олексій Олексійович **«**Теоретичні засади дослідження сталих виразів у публічному дискурсі англійської мови». *Науковий керівник - кандидат філософських наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Горохова І. В.***

Курочка Дарина Юріївна «Метафора як засіб концептуалізації дійсності в сучасному англомовному медіадискурсі». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології Національного університету біоресурсів і природокористування України* ***Пугач Ю. М.***

Кузьменко Анна Олександрівна «Особливості функціонування англомовних абревіатур у сфері міжнародного бізнесу». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології Національного університету біоресурсів і природокористування України* ***Пугач Ю. М.***

Магдич Уляна Олегівна «Поняття концепту та його співвідношення з фреймом у сучасній лінгвістиці». *Науковий керівник - кандидат філософських наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Горохова І. В.***

Малишко Аліна Володимирівна «Мовленнєві стратегії ввічливості в сучасній англійській мові: прагматичний аспект». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології Національного університету біоресурсів і природокористування України* ***Пугач Ю. М.***

Мамедова Айсел Фізулі кизи «Поняття концепту REFUGEE в сучасній лінгвістиці англійської мови». *Науковий керівник - кандидат філософських наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Горохова І. В.***

Межиріцький Борис Васильович «Концептуальні метафори образу України в англомовному дипломатичному дискурсі 2022–2023 років: когнітивно-картувальний підхід». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Титаренко О. Ю.***

Олійник Вікторія Ігорівна «Прагматичні та лінгвістичні особливості промов Ілона Маска». *Науковий керівник - кандидат філософських наук, доцент, доцент кафедри германських мов і*

міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова ***Горохова І. В.***

Сологубова Євгенія Олегівна «Особливості форм герундія в англійській мові». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Онищук М. І.***

ПІДСЕКЦІЯ 3

12 ЛИСТОПАДА 2026 р., 14:00

https://meet.google.com/zmo-kufz-ows

Регламент доповіді – 7 хв.
Обговорення доповіді – 5 хв.

Керівники секції: ***Блинова Ірина Анатоліївна****, кандидат філологічних наук, доцент*
Кувшинова Наталія Мефодіївна*, кандидат філологічних наук, доцент*
Секретар секції: ***Вознюк Людмила Анатоліївна****, старший викладач*

Ахсаров Давид Максимович «Breaking barriers – how translating poetry becomes an interesting journey». *Науковий керівник – викладач кафедри української та іноземних мов НУФВСУ* ***Овчаренко Л.М.***

Бесага Мирослава Вадимівна «Образ Парижа оспіваний у французьких піснях». *Науковий керівник – старший викладач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Вдовиченко Л. Ф.***

Божок Дар'я Дмитрівна «Проблеми перекладу англомовних політичних термінів у медійному дискурсі». *Науковий керівник – кандидат психологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Василенко О. М.***

Бондаренко Микола Олександрович **«**Готичний шрифт у німецьких мовах*». Науковий керівник-викладач кафедри української та іноземних мов Національного університету фізичного виховання і спорту України* ***Овчаренко Л.М.***

Вербовик Дар'я Андріївна «Navigating AI-Translation Tools in Modern Intercultural Communication: Ethical and Pragmatic Constraints». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри української та іноземних мов Національного університету фізичного виховання і спорту України* ***Лук'янець Т. Г.***

Весельська Ангеліна Романівна «Особливості та підходи до вивчення іноземної мови особами із соціальним тривожним розладом та невротичними розладами». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри української та іноземних мов НУФВСУ* ***Кувшинова Н. М.***

Воробцова Вікторія Романівна «Сучасні підходи до літературного аналізу». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Кувшинова Н. М.***

Горбенко Анастасія Костянтинівна «Подолання предметної ізольованості літератури в шкільній освіті засобами міждисциплінарного аналізу». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, старший викладач кафедри української та іноземних мов Національного університету фізичного виховання і спорту України* ***Регушевська І. А.***

Деркач Ірина Володимирівна «Переклад як засіб міжкультурної комунікації: корпусний і прикладний виміри». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент*

кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова ***Кувшинова Н. М.***

Запорожець Дар'я Олександрівна «Граматичні засоби вираження мети в сучасній англійській мові». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Блинова І. А.***

Зьома Анна Олександрівна «Вплив мовної тривожності на готовність студентів до іншомовної комунікації іноземною мовою». *Науковий керівник – старший викладач кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Вознюк Л. А.***

Іванюта Юлія Андріївна «Загублене в перекладі: проблеми перекладу гумору між культурами». *Науковий керівник – старший викладач кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Вознюк Л. А.***

Карпенко Євгенія Василівна «Прагматичні функції вислову six-seven (6-7) у сучасному англомовному цифровому дискурсі», член гуртка секції «Англійська мова та англомовна література» КЗ КОР «Мала академія наук учнівської молоді», учениця 11 класу Музичанського ліцею Білогородської сільської ради Бучанського району Київської області. *Науковий керівник – учитель англійської мови Музичанського ліцею Білогородської сільської ради Бучанського району Київської області Галуга О. Є.*

Корольова Наталія Олегівна «Соціальні мережі як засіб міжнародної комунікації спортсменів». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри української та іноземних мов Національного університету фізичного виховання і спорту України* ***Лук'янець Т. Г.***

Кравцова Анна Андріївна «Communicative Strategies in Occupational Therapists' Interaction with English-Speaking Patients». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри української та іноземних мов Національного університету фізичного виховання і спорту України* ***Лук'янець Т. Г.***

Курганова Єлизавета Ігорівна «Особливості перекладу дипломатичних документів з англійської мови українською: термінологічний та прагматичний аспекти». *Науковий керівник – кандидат психологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Василенко О. М.***

Курдогло Валерія Степанівна «Специфіка перекладу дипломатичного дискурсу в контексті міжкультурної комунікації: термінологічні труднощі та прагматичні трансформації». *Науковий керівник – кандидат психологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Василенко О. М.***

Лепська Наталія Олександрівна «Особливості перекладу англійських ідіом у сучасних інтерв'ю та подкастах». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Бреславець Н. О.***

Лисенко Яніна Петрівна «Морально-етичні та термінологічні аспекти мови безбар'єрності та інклюзії в професійній комунікації фахівця з реабілітації». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри української та іноземних мов Національного університету фізичного виховання і спорту України* ***Лук'янець Т. Г.***

Лутфалієв Даніїл Равшанбекович «Один світ — різні слова: взаємозв'язок мови та культури». *Науковий керівник – викладач кафедри української та іноземних мов НУФВСУ* ***Овчаренко Л.М.***

Незгода Вікторія Дмитрівна «Використання цифрових технологій під час навчання англійської мови дітей в інклюзивному класі». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Кувшинова Н. М.***

Петрук Анастасія Русланівна «Провідні риси публіцистичного стилю англійської мови (на матеріалі промови Кіра Стармера)». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Блинова І. А.***

Попова Анастасія Сергіївна «Lexical, Grammatical, and Pragmatic Features of Formal Written Communication in Contemporary English». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Блинова І. А.***

Прилуцька Анастасія Андріївна «Культурні особливості перекладу як проблема міжкультурної комунікації». *Науковий керівник – кандидат психологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Василенко О. М.***

Ревнюк Дарина Сергіївна «Використання ігрових методів під час навчання англійської мови дітей з особливими освітніми потребами». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Кувшинова Н. М.***

Роговченко Поліна Іванівна «Лексико-семантична та морфологічна адаптація англійського сленгу в українському молодіжному мовленні сучасності», член гуртка секції «Англійська мова та англомовна література» КЗ КОР «Мала академія наук учнівської молоді», учениця 11-го класу ТОВ «Броварський ліцей «МОНОМАКС». *Науковий керівник – вчитель англійської мови ІІ категорії ТОВ «Броварський ліцей «МОНОМАКС»* ***Михальчук В.В.***

Свердел Маргарита Юріївна «Language Barrier or Perception Barrier: Communication with People with Hearing Impairments». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Кувшинова Н. М.***

Свірідов Віталій Юрійович «Вивчення західної літератури в умовах війни: інноваційні підходи до викладання». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Бреславець Н. О.***

Сурова Софія Ігорівна «Особливості навчання іноземної мови дітей з розладами аутистичного спектру». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Кувшинова Н. М.***

Трейгерман Ілля Борисович «English as a Tool of Public Diplomacy: Intercultural Communication». *Науковий керівник – кандидат психологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Василенко О. М.***

Федуліна Вероніка Олегівна «Сучасні ігрові технології у навчанні англійської мови учнів середньої школи». *Науковий керівник – кандидат психологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Василенко О. М.***

Шевченко Анна Сергіївна «The Role of Translation in International Diplomatic Negotiations». *Науковий керівник – кандидат психологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Василенко О. М.***

ПІДСЕКЦІЯ 4

12 ЛИСТОПАДА 2026 р., 14:00

http://meet.google.com/vvk-upqr-oho

Регламент доповіді – 7 хв.
Обговорення доповіді – 5 хв.

Керівники секції: ***Бреславець Надія Олександрівна****, кандидат педагогічних наук, доцент*
Василенко Оксана Миколаївна*, кандидат психологічних наук, доцент*
Секретар секції: ***Вдовиченко Лілія Федорівна****, старший викладач*

Бєлякова Валерія Юріївна «Типологія перекладацьких еквівалентів у відтворенні англомовного дипломатичного дискурсу». *Науковий керівник – кандидат психологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Василенко О. М.***

Волошина Людмила Михайлівна «Representing and Contextualising the Memory of the 1992–1995 War on Museum Websites in Bosnia and Herzegovina: A Comparative Analysis of Bosnian-and English-Language Versions». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Бреславець Н. О.***

Воробей Світлана Ігорівна «Особливості сприйняття англійської мови українцями в умовах міжкультурної комунікації». *Науковий керівник – старший викладач кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Вознюк Л. А.***

Грицай Олександра Олександрівна «Література як культурна дипломатія: представлення української ідентичності на міжнародній арені». *Науковий керівник – старший викладач кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Вознюк Л. А.***

Довга Валерія Павлівна «Modern Strategies for Effective English Language Teaching». *Науковий керівник – кандидат психологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Василенко О. М.***

Дункіна Марія Володимирівна «Адаптація англійського сленгу в українській мові». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри української та іноземних мов Національного університету фізичного виховання і спорту України* ***Кувшинова Н. М.***

Ігнатюк Андрій Сергійович «English as A Global Means of International Communication: Historical and Linguistic Factors». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Бреславець Н. О.***

Іллюченко Анна Володимирівна «Міжкультурна комунікація у сфері реабілітації: особливості взаємодії фахівця та пацієнта». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри української та іноземних мов Національного університету фізичного виховання і спорту України* ***Лук'янець Т. Г.***

Кукуяшна Анна Вадимівна «Особливості перекладу німецької безеквівалентної лексики українською мовою». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Кувшинова Н. М.***

Кутвіцька Анна-Романа Романівна «Культурні бар'єри в перекладі та способи їх подолання». *Науковий керівник – кандидат психологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов*

і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова ***Василенко О. М.***

Люта Владислава Володимирівна «Національно-культурний компонент англійської лексики та способи його відтворення в перекладі». *Науковий керівник – кандидат психологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Василенко О.М.***

Мариненко Оксана Юріївна «Metalanguage of the Master's Research: Lexical, Grammatical, and Communicative-Pragmatic Features of Scientific Discourse». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Блинова І. А.***

Медушевська Анастасія Ігорівна «Особливості перекладу французьких термінологічних абревіацій та скорочень українською мовою». *Науковий керівник – старший викладач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Вдовиченко Л. Ф.***

Мірошниченко Дар'я Русланівна «Адаптація художньої літератури та казок для дітей з особливими освітніми потребами». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Кувшинова Н. М.***

Ніхаєнко Альбіна Олегівна «Сучасні вектори дослідження літератури». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, старший викладач кафедри української та іноземних мов Національного університету фізичного виховання і спорту України* ***Регушевська І. А***.

Петровська Олена Миколаївна «Основні труднощі при перекладі французьких технічних термінів на українську мову». *Науковий керівник – старший викладач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Вдовиченко Л. Ф.***

Савченко Денис Володимирович «English fitness terminology and its adaptation into Ukrainian». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри української та іноземних мов Національного університету фізичного виховання і спорту України* ***Лук'янець Т. Г.***

Сергієнко Поліна Едвардівна «Professional Communication in Occupational Therapy in Ukrainian- and English-Speaking Cultural Contexts». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри української та іноземних мов Національного університету фізичного виховання і спорту України* ***Лук'янець Т. Г.***

Семененко Дар'я Романівна «Роль англійської мови в опануванні асистентських технологій (Assistive Technologies) у роботі з дітьми з порушеннями опорно-рухового апарату». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Кувшинова Н. М.***

Терлецька Сніжана-Марія Михайлівна «STREAM-підхід у навчанні іноземних мов: інтеграція мови, науки, технологій та мистецтва у школі». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Кувшинова Н. М.***

Цицаркіна Вікторія Олександрівна «Сучасні технології навчання англійської мови: від традиційних методів до цифрових інструментів». *Науковий керівник – кандидат психологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Василенко О. М.***

Шевченко Олеся Сергіївна «Specific Features of Translating English Sports Commentary into Ukrainian». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри української та іноземних мов Національного університету фізичного виховання і спорту України* ***Лук'янець Т. Г.***

Шелюг Єлизавета Юріївна «Використання англомовних асистивних технологій у формуванні іншомовної мовленнєвої компетенції незрячих здобувачів освіти». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Кувшинова Н. М.***

Юрчак Юлія Юріївна «Постредагування машинного перекладу як необхідна компетентність сучасного перекладача». *Науковий керівник – кандидат психологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Василенко О. М.***

Юрченко Дарина Сергіївна «Мовний ландшафт українських міст після 2022 року: як війна змінює публічний простір і міжкультурну комунікацію». *Науковий керівник – кандидат психологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Василенко О. М.***

Ярмак Софія Сергіївна «Стилістичні фігури поєднання як засіб художньої виразності в текстах сучасних англомовних пісень». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Блинова І. А.***

СЕКЦІЯ 2.
СУЧАСНІ МЕТОДИ І ТЕХНОЛОГІЇ ВИКЛАДАННЯ ІНОЗЕМНИХ МОВ У СЕРЕДНІХ ЗАГАЛЬНООСВІТНІХ ЗАКЛАДАХ ТА У ВИЩІЙ ШКОЛІ

12 ЛИСТОПАДА 2026 р., 14:00

https://meet.google.com/gxy-qqmc-ups

Регламент доповіді – 7 хв.
Обговорення доповіді – 5 хв.

Керівники секції: ***Александрова Лорина Галіківна,*** *доцент*
Мельник Павло Юрійович, *старший викладач*
Секретар секції: ***Шевченко Дарія Олегівна****, здобувач*

Березенко Мирослава Сергіївна «Навчання діалогічного мовлення з використанням відеоресурсів на уроках англійської мови в основній школі». *Науковий керівник – старший викладач кафедри мовознавства та методики викладання іноземних мов Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Александрова Л. Г.***

Вепро Єлизавета Максимівна «Формування лексичної компетентності старшокласників з використанням відеоматеріалів». *Науковий керівник – старший викладач кафедри мовознавства та методики викладання іноземних мов Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Александрова Л. Г.***

Вініцька Мар`яна Ігорівна «Страх мовленнєвих помилок як психологічний бар'єр у вивченні іноземної мови». *Науковий керівник – старший викладач кафедри германських мов та міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Вознюк Л. А.***

Гавришко Софія Андріївна «Рольова гра як засіб формування англомовної компетентності в діалогічному мовленні старшокласників». *Науковий керівник – старший викладач кафедри мовознавства та методики викладання іноземних мов Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Александрова Л. Г.***

Голік Анна Андріївна «Вплив цифрової комунікації на трансформацію мовних норм англійської мови у вимірі сучасних тенденцій». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри англійської мови та методики її навчання Уманського національного університету* ***Солодчук А. В.***

Гурова Наталія Юріївна «Методичні аспекти організації дискусії у процесі навчання англійської мови». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології та перекладу ДВНЗ «Донбаський державний педагогічний університет», навчально-науковий інститут «Горлівський інститут іноземних мов»* ***Роман В. В.***

Денисенко Єлизавета Андріївна «Навчання діалогічного мовлення учнів 10 класу на уроках англійської мови з використанням інтерактивних технологій». *Науковий керівник – старший викладач кафедри мовознавства та методики викладання іноземних мов Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Александрова Л. Г.***

Діденкул Аліна Василівна «Поняття міжкультурної комунікації та міжкультурної комунікативної компетентності в сучасній освіті». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри англійської мови та методики її навчання Уманського національного університету* ***Солодчук А. В.***

Дучінська Анастасія Віталіївна «Формування англомовних мовленнєвих компетентностей в аудіюванні та читанні учнів 8 класу з використанням мультимедійних презентацій». *Науковий керівник – старший викладач кафедри мовознавства та методики викладання іноземних мов Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Александрова Л. Г.***

Іваненко Вікторія Віталіївна «Використання інтерактивних ігор у навчанні англійської мови дітей дошкільного віку». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Бегека Д. А.***

Іващенко Маргарита «Дидактичний потенціал автентичних медіа-ресурсів для формування іншомовної комунікативної компетентності на заняттях з іноземної мови». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри англійської мови та методики її навчання Уманського національного університету* ***Солодчук А. В.***

Кандяк Соломія-Наталія Михайлівна «Формування іншомовної комунікативної компетентності в діалогічному мовленні учнів початкової школи засобами інтерактивних технологій». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Гузь О. І.***

Сасюк Діана Іванівна «Англійські фразеологізми з компонентом кольороназвою як засіб збагачення словникового запасу учнів середньої школи». *Науковий керівник – доктор філософії, доцент кафедри англійської філології Карпатського національного університету імені Василя Стефаника* ***Сидорів С. М.***

Соловйов Денис Васильович «Психолого-методичні вимоги до формування ідіоматичної компетентності засобами комплексу вправ з англійської мови». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології та перекладу ДВНЗ «Донбаський державний педагогічний університет», навчально-науковий інститут «Горлівський інститут іноземних мов»* ***Роман В. В.***

Ткачук Катерина Вікторівна «Подкасти як засіб підвищення навчальної мотивації до вивчення англійської мови в учнів старшої школи». *Науковий керівник – старший викладач кафедри мовознавства та методики викладання іноземних мов Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Мельник П. Ю.***

Черкес Вікторія Олександрівна «Формування академічної аргументації за моделлю Arei та подолання мовної тривожності здобувачів у форматі онлайн-дебатів». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри англійської мови та методики її навчання Уманського державного педагогічного університету імені Павла Тичини* ***Солодчук А. В.***

Шевченко Дарія Олегівна «Використання автентичних аудіотекстів у процесі формування англомовної компетентності в аудіюванні учнів старших класів». *Науковий керівник – старший викладач кафедри мовознавства та методики викладання іноземних мов Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Александрова Л. Г.***

Юрченко Дарина Василівна «Подкасти як засіб розвитку вмінь аудіювання на уроках англійської мови». *Науковий керівник – старший викладач кафедри мовознавства та методики викладання іноземних мов Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Мельник П. Ю.***

СЕКЦІЯ 3.
СЛОВ'ЯНСЬКІ, ГЕРМАНСЬКІ, РОМАНСЬКІ ТА СХІДНІ МОВИ В ЛІНГВОКУЛЬТУРОЛОГІЧНОМУ ТА ЗІСТАВНОМУ АСПЕКТАХ

12 ЛИСТОПАДА 2026 р., 14:00

https://meet.google.com/sqo-xkzp-cjv

Регламент доповіді – 7 хв.
Обговорення доповіді – 5 хв.

Керівник секції: ***Слива Тетяна Василівна****, кандидат філологічних наук, доцент*
Секретар секції: ***Лук'янова Альона Ігорівна***, викладач

Бубернак Іванна Сергіївна «Структурно-семантичні особливості іспанського молодіжного сленгу». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри мовознавства та методики викладання іноземних мов Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Слива Т. В.***

Бондаренко Микола Олександрович **«**Готичний шрифт у німецьких мовах*». Науковий керівник-викладач кафедри української та іноземних мов Національного університету фізичного виховання і спорту України* ***Овчаренко Л. М.***

Вдовіченко Діана Станіславівна «Відображення національної ідентичності в іспаномовному рекламному слогані». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри мовознавства та методики викладання іноземних мов Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Слива Т. В.***

Загинайлова Галина Олександрівна **«Ідіостиль Ліни Костенко: особливості поетичного мовлення»**. *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, завідувач кафедри мовознавства та методики викладання іноземних мов Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Кравцова Ю. В.***

Крамаренко Анна Олексіївна «Прагматичні та лінгвокультурні стратегії локалізації реклами зарубіжних косметичних брендів в українськомовному просторі». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, завідувач кафедри мовознавства та методики викладання іноземних мов Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Кравцова Ю. В.***

Кривенко Діана Анатоліївна «Національно-регіональна варіативність іспанської мови: структурно-семантичний аспект». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри мовознавства та методики викладання іноземних мов Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Слива Т. В.***

Кругляк Олеся Євгеніївна «Лінгвокультурні особливості висвітлення міжнародних подій в українських медіа». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри соціальних комунікацій, словесності та культури Державного податкового університету* ***Сукаленко Т. М.***

Лепешко Анатолій Анатолійович «Семантичні особливості терміносистеми містобудування в сучасній українській мові». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри мовознавства та методики викладання іноземних мов Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Леута О. І.***

Панасенко Оксана Петрівна «Національно-культурні концепти як репрезентанти ментальності у фразеологічній системі української мови». *Науковий керівник – доктор філологічних наук,*

професор, професор кафедри мовознавства та методики викладання іноземних мов Українського державного університету імені Михайла Драгоманова ***Леута О. І.***

Пешко Богдан Володимирович «Лінгвістичні механізми формування гібридних мов». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри мовознавства та методики викладання іноземних мов Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Слива Т. В.***

Ратушинська Надія Михайлівна «Національно-культурна специфіка мовного етикету». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри соціальних комунікацій, словесності та культури Державного податкового університету* ***Сукаленко Т. М.***

Рог Поліна Сергіївна «Історико-генетичні передумови та соціокультурний контекст формування спанглішу». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри мовознавства та методики викладання іноземних мов Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Слива Т. В.***

Рось Владислава Сергіївна «Міжкультурна комунікація в сучасних медіа». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри соціальних комунікацій, словесності та культури Державного податкового університету* ***Сукаленко Т. М.***

Свистак Владислава Володимирівна «Українська мовна картина світу в журналістських текстах». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри соціальних комунікацій, словесності та культури Державного податкового університету* ***Сукаленко Т. М.***

Хоменко Вікторія Станіславівна «Правнича мова як відображення національної правової культури: український та європейський контексти». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри соціальних комунікацій, словесності та культури Державного податкового університету* ***Сукаленко Т. М.***

Шкуренко Юлія Юріївна «Юридична фразеологія як відображення національної правової культури» *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри соціальних комунікацій, словесності та культури Державного податкового університету* ***Сукаленко Т. М.***

Щербакова Марія Дмитрівна «Роль запозичень у сучасному іспанському молодіжному сленгу». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри мовознавства та методики викладання іноземних мов Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Слива Т. В.***

СЕКЦІЯ 4.
ПЕРЕКЛАД ЯК ЗАСІБ МІЖКУЛЬТУРНОЇ КОМУНІКАЦІЇ: КОРПУСНИЙ І ПРИКЛАДНИЙ ВИМІРИ

ПІДСЕКЦІЯ 1

12 ЛИСТОПАДА 2026 р., 14:00
https://meet.google.com/mqe-pcdt-ryt

Регламент доповіді – 7 хв.
Обговорення доповіді – 5 хв.

Керівники секції: ***Сафонова Наталія Миколаївна,*** *кандидат філологічних наук, доцент*
Вдовиченко Лідія Федорівна, *старший викладач*
Секретар секції: ***Савченко Катерина Олександрівна****, здобувач*

Близнюк Зоряна Богданівна «Підсилювальні частки англійської та української мов: спроба зіставного аналізу». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Сафонова Н. М.***
Борачук Вероніка Валентинівна «Граматична категорія компаративності в українській і англійській мовах: частиномовний і формальний вияв». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Сафонова Н. М.***
Гаджиєва Гунел Рабіл кизи «Функційне навантаження вказівних займенників в українській та англійській мовах». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Сафонова Н. М.***
Ісаюк Вероніка Юріївна «Заперечення як граматична категорія в українській та англійській мовах: спроба компаративного аналізу». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Сафонова Н. М.***
Керімова Данієла Олегівна «Адвербіальні суперлативи в українській і англійській мовах: семантичний і формальний вияв». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Сафонова Н. М.***
Кот Валентина Анатоліївна «Граматична категорія детермінації в англійській мові (структура, семантика, прагматика». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Сафонова Н. М.***
Коштура Євгенія Владиславівна «Вставні слова як засіб вираження некатегоричності в англійській та українській мовах: спроба зіставного аналізу». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Сафонова Н. М.***
Михальчук Вікторія Анатоліївна «Числівник як частина мови в англійській та українській мовах: аломорфні й ізоморфні характеристики». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Сафонова Н. М.***
Савченко Катерина Олександрівна «Граматичні особливості означених актиклів в англійській мові (до проблеми функціонально-семантичного поля детермінантності)». *Науковий керівник –*

кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова ***Сафонова Н. М.***

Федоренко Анастасія Дмитрівна «Порядкові числівники в українській та англійській мовах: функційно-граматична природа аломорфних та ізоморфних властивостей». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Сафонова Н. М.***

Херсун Вікторія Анатоліївна «Підрядні порівняльні сполучники в українській та англійській мовах: спроба компаративного аналізу». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Сафонова Н. М.***

ПІДСЕКЦІЯ 2

12 ЛИСТОПАДА 2026 р., 14:00

https://meet.google.com/hwn-jpoc-uus

Регламент доповіді – 7 хв.
Обговорення доповіді – 5 хв.

Керівники секції: ***Леміш Наталія Євгенівна,*** *доктор філологічних наук, професор*
Юдін Олександр Анатолійович, *доктор філологічних наук, доцент*
Секретар секції: ***Гранат Вікторія Вікторівна****, здобувач*

Гондз Ірина Володимирівна «Дієслова не позначення емоцій англійській та українській мовах». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, доцент, професор кафедри літературознавства та методики викладання літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Юдін О. А.***

Гранат Вікторія Вікторівна «Реєстр і частотність перекладацьких трансформацій для відтворення англійських еліптичних речень українською мовою (на матеріалі оригіналу та перекладу роману Дж. Роулінг «Гаррі Поттер і філософський камінь»)». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Леміш Н. Є.***

Святой Яків Михайлович «Реєстр і частотність перекладацьких трансформацій для відтворення англійських дієслів на позначення магічних дій українською мовою (на матеріалі оригіналу та перекладу роману Дж. Роулінг «Гаррі Поттер і філософський камінь»)». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Леміш Н. Є.***

Січкар Марина Ігорівна «Реєстр і частотність перекладацьких трансформацій для відтворення англійських лексем на позначення одягу та його елементів українською мовою (на матеріалі оригіналу та перекладу роману Дж. Роулінг «Гаррі Поттер і філософський камінь»)». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Леміш Н. Є.***

Сущенко Діана Віталіївна «Реєстр і частотність перекладацьких трансформацій для відтворення англійських етикетних формул вибачення українською мовою (на матеріалі оригіналу та перекладу роману Дж. Роулінг «Гаррі Поттер і філософський камінь»)». *Науковий*

керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова ***Леміш Н. Є.***

Травчук Анна Олексіївна «Реєстр і частотність перекладацьких трансформацій для відтворення англійських прикметників на позначення рис характеру людини українською мовою (на матеріалі оригіналу та перекладу роману Дж. Роулінг «Гаррі Поттер і філософський камінь»)». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Леміш Н. Є.***

Хрустальова Анна Ігорівна «Реєстр і частотність перекладацьких трансформацій для відтворення англійських прикметників на позначення зовнішнього вигляду осіб українською мовою (на матеріалі оригіналу та перекладу роману Дж. Роулінг «Гаррі Поттер і філософський камінь»)». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Леміш Н. Є.***

Цан Богдан Святославович «Реєстр і частотність перекладацьких трансформацій для відтворення англійських слів категорії стану українською мовою (на матеріалі оригіналу та перекладу роману Дж. Роулінг «Гаррі Поттер і філософський камінь»)». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Леміш Н. Є.***

ПІДСЕКЦІЯ 3

12 ЛИСТОПАДА 2026 р., 14:00

https://meet.google.com/muo-nrba-mqv

Регламент доповіді – 7 хв.
Обговорення доповіді – 5 хв.

Керівники секції: ***Матвєєва Світлана Анатоліївна,*** *доктор філологічних наук, професор*
Балабан Олена Олександрівна, *кандидат філологічних наук, професор*
Секретар секції: ***Каленіченко Владислава Володимирівна****, здобувач*

Артьомов Максим Андрійович «Відтворення персонажних імен у романі Дж. Р. Р. Толкіна «Братство персня» українською та німецькою мовами: зіставний корпусний аналіз». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Матвєєва С. А.***

Баришполець Марія Олександрівна «Вплив точності перекладу дипломатичної термінології на результати міжнародного діалогу». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мови і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Титаренко О. Ю.***

Бондаренко Діана Ігорівна «Перекладацькі стратегії та способи відтворення англомовного сленгу українською мовою». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології та перекладу ДВНЗ «Донбаський державний педагогічний університет», навчально-науковий інститут «Горлівський інститут іноземних мов»* ***Роман В. В.***

Бумбар Анна Петрівна «Антропоніми у фентезійному романі Дж. Роулінг «Гаррі Поттер і філософський камінь»: корпусний аналіз перекладацьких відповідників». *Науковий керівник –*

доктор філологічних наук, професор, професор кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова ***Матвєєва С. А.***

Вєтрогон Катерина Дмитрівна «Вживання англійських етикетних формул вітання і прощання у романі Дж. Роулінг Гаррі Поттер і філософський камінь» та специфіка їх відтворення українською мовою: корпусний підхід». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, професор кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Балабан О. О.***

Вознюк Катерина Павлівна «Англійські прикметники-колороніми в романі Дж. Роулінг «Гаррі Поттер і філософський камінь»: семантичні та перекладацькі трансформації». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Матвєєва С. А.***

Гейко Владислава В'ячеславівна «Вживання англійських фітонімів у романі Дж. Роулінг «Гаррі Поттер і філософський камінь» та специфіка їх відтворення українською мовою: корпусний підхід». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, професор кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Балабан О. О.***

Каленіченко Владислава Володимирівна «Англійські дієслова мовлення в романі Дж. Роулінг «Гаррі Поттер і філософський камінь»: корпусне дослідження перекладацьких відповідників». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Матвєєва С. А.***

Онищук Олександр Сергійович «Зооніми у романі Дж. Роулінг «Гаррі Поттер і філософський камінь»: корпусний аналіз способів відтворення українською мовою». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Матвєєва С. А.***

Парамаш Анастасія Дмитрівна «Поняття слегну, жаргону та їх функціонування у мовленні». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології та прикладних студій Маріупольського державного університету* ***Гайдук Н.А.***

Symonenko Sofiia (a 4-year student of Dragomanov Ukrainian State University and Per Brahegymnasiet in Sweden) «Translation as a Process of Meaning Construction in the Dimension of Philosophy». *Scientific supervisor – Doctor of Pedagogical Sciences, Associate Professor, Professor in German Languages and Intercultural Communication Department of Dragomanov Ukrainian State University* ***Serhii Panov***.

Сафронов Артем Сергійович «Втрата риторичного повтору в ШІ-асистованому перекладі дипломатичних промов: корпусне спостереження». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології та прикладних студій Маріупольського державного університету* ***Гайдук Н. А.***

Тернавська Анастасія Володимирівна «Англійські назви речовин у романі Дж. Роулінг «Гаррі Поттер і філософський камінь»: корпусний аналіз семантичних і перекладацьких відповідностей». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Матвєєва С. А.***

Хворостяна Анастасія Петрівна «Англійські соматизми в романі Дж. Роулінг «Гаррі Поттер і філософський камінь»: корпусний аналіз перекладацьких трансформацій». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Матвєєва С. А.***

Циганок Олександра Юріївна «Англійські назви страв у романі Дж. Роулінг «Гаррі Поттер і філософський камінь»: семантичні особливості та способи відтворення українською мовою». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Матвєєва С. А.***

ПІДСЕКЦІЯ 4

12 ЛИСТОПАДА 2026 р., 14:00

https://meet.google.com/qzk-csrk-ncn

Регламент доповіді – 7 хв.
Обговорення доповіді – 5 хв.

Керівники секції: ***Алексєєва Ольга Миколаївна,*** *кандидат філологічних наук, доцент*
Шопін Павло Юрійович, *доктор філософії, професор*
Секретар секції: ***Денисенко Дар'я Сергіївна,*** *здобувач*

Денисенко Дар'я Сергіївна «Англійські відносні займенники та специфіка їх відтворення українською мовою». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Алексєєва О. М.***

Єрмоленко Світлана Миколаївна «Англійські сурядні протиставні сполучники та специфіка їх відтворення українською мовою». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Алексєєва О. М.***

Ковальчук Юлія Володимирівна «Англійські прислівники на позначення місця та специфіка їх відтворення українською мовою». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Алексєєва О. М.***

Музя Валерія Романівна «Англійські прислівники причини та специфіка їх відтворення українською мовою». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Алексєєва О. М.***

Шамрай Світлана Вадимівна «Англійські сурядні розділові сполучники та специфіка їх відтворення українською мовою». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Алексєєва О. М.***

Шейфер Леся Рональдівна «Англійські форми присвійного відмінка іменників та специфіка їх відтворення українською мовою». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Алексєєва О. М.***

Шеховцова Вікторія Юріївна «Англійські особові займенники та специфіка їх відтворення українською мовою». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Алексєєва О. М.***

ПІДСЕКЦІЯ 5

12 ЛИСТОПАДА 2026 р., 14:00

https://meet.google.com/hzu-hzpm-iam

Регламент доповіді – 7 хв.
Обговорення доповіді – 5 хв.

Керівники секції: ***Довгань Олексій Валентинович,*** *кандидат філологічних наук, ст. викладач*
Бабич Володимир Олександрович, *викладач*
Секретар секції: ***Продан Оксана Сергіївна,*** *здобувач*

Вітрова Ольга Євгенівна «Англійські прислівники ступеня та особливості їх відтворення українською мовою». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, старший викладач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Довгань О. В.***

Воробей Світлана Ігорівна «Особливості сприйняття англійської мови українцями в умовах міжкультурної комунікації». *Науковий керівник – старший викладач кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Вознюк Л. А.***

Гнатюк Наталія Олександрівна «Типологія реалій та перекладацькі стратегії їх відтворення». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри англійської філології та перекладу ДВНЗ «Донбаський державний педагогічний університет», навчально-науковий інститут «Горлівський інститут іноземних мов»* ***Роман В. В.***

Грибук Вікторія Олександрівна «Переклад формул мовленнєвого етикету в українсько-англійському діловому листуванні». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Титаренко О. Ю.***

Гуменюк Дарія Юріївна «Можливості та обмеження використання штучного інтелекту для розвитку навичок усного мовлення англійською мовою». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, старший викладач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Довгань О. В.***

Дашкевич Дарина Максимівна «Англійські обмежувальні частки в романі Дж. Р. Р. Толкіна "Володар перснів": корпусний аналіз і специфіка українського перекладу». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, старший викладач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Довгань О. В.***

Дєгтярьов Тимур Михайлович «Англійські терміни штучного інтелекту в українськомовних цифрових текстах: корпусний аналіз способів номінації та перекладу». *Науковий керівник – викладач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Бабич В. О.***

Зборщик Анастасія Станіславівна «Як точність термінології в дипломатичному перекладі визначає успіх міжнародних угод». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Титаренко О. Ю.***

Зінченко Ігор Анатолійович «Поняття модальності та місце модальних дієслів у системі англійської мови в контексті міжкультурної комунікації: корпусний підхід». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, старший викладач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Довгань О. В.***

Карпенко Іванна Миколаївна «Особливості перекладу англійських фразеологізмів українською мовою зі збереженням їхнього значення та образності». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, старший викладач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Довгань О. В.***

Кислякова Євгенія Олександрівна «Poetry Translation as a Creative Process: Balancing Meaning and Form». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, старший викладач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Довгань О. В.***

Клименко Діана Владленівна «Теоретичні засади корпусного дослідження англійських форм умовного способу та їх відтворення українською мовою». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, старший викладач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Довгань О. В.***

Ковальчук Юлія Михайлівна «Специфіка відтворення англійських прислівників способу дії в українському перекладі роману Дж. Р. Р. Толкіна "Володар перснів"». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, старший викладач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Довгань О. В.***

Крижановська Любов Василівна «Семантичні розбіжності спорідненої лексики в українському перекладі творів Анджея Сапковського». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент кафедри української мови та слов'янської філології ДВНЗ «Приазовський державний технічний університет»* ***Пономарьова Л. В.***

Крижановський Олексій «Міжмовна зіставна фразеологія та проблема варіативності фразеологічних одиниць з архаїчним компонентом (на матеріалі слов'янських мов)». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент кафедри української мови та слов'янської філології ДВНЗ «Приазовський державний технічний університет»* ***Жижома О. О.***

Кудлаєнко Ірина Володимирівна «Вживання англійських іменників Pluralia tantum у романі Дж. Р. Р. Толкіна "Володар перснів" та специфіка їх відтворення українською мовою: корпусний підхід». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, старший викладач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Довгань О. В.***

Макеєнко Аліна Віталіївна «Особливості використання машинного перекладу в міжкультурній комунікації». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри іноземних мов, Державного податкового університету* ***Онучак Л. В.***

Максимов Даніїл В'ячеславович «Переклад культурно-маркованої лексики у виступах світових лідерів: стратегії доместикації та форенізації». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Титаренко О. Ю.***

Місюра Кіра Павлівна «Збереження авторського стилю та емоційної виразності в українських перекладах англомовної поезії XX століття». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, старший викладач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Довгань О. В.***

Лященко Олексій Михайлович «Особливості перекладу фразеологізмів та ідіом у міжкультурній комунікації». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Титаренко О. Ю.***

Новак Вероніка Іванівна «Перекладацькі трансформації при відтворенні англійських дієслів звучання українською мовою: корпусний підхід ». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, старший викладач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Довгань О. В.***

Носань Євгеній Геннадійович «Стратегії відтворення культурних реалій у перекладі». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і*

міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова ***Титаренко О. Ю.***

Овсієнко Олександра Дмитрівна, Судук Ліна Миколаївна «Literal Translation: Accuracy or Absurdity?». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, старший викладач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Довгань О. В.***

Піддубна Дар'я Андріївна «Концепція "Emerald Technologies" як вектор інноватизації викладання іноземних мов у закладах загальної середньої освіти». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, старший викладач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Довгань О. В.***

Побережна Марина Олександрівна «Особливості вираження побажань в українській та німецькій мовах: зіставний аспект». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, старший викладач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Довгань О. В.***

Позур Олександра Віталіївна «Від «CRINGE» до «MAIN CHARACTER»: переклад англомовного молодіжного сленгу в соціальних мережах як виклик міжкультурній комунікації». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри іноземних мов Державного податкового університету* ***Онучак Л. В.***

Продан Оксана Сергіївна «Використання художніх текстів для розвитку іншомовної комунікативної компетентності». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, старший викладач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Довгань О. В.***

Тертиця Анна Олексіївна «Вживання англійських форм наказового способу дієслів у романі Дж. Р. Р. Толкіна "Володар перснів" та специфіка їх відтворення українською мовою: корпусний підхід». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, старший викладач кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Довгань О. В.***

ПІДСЕКЦІЯ 6

12 ЛИСТОПАДА 2026 р., 14:00

https://meet.google.com/mwd-ycyo-ksg

Регламент доповіді – 7 хв.
Обговорення доповіді – 5 хв.

Керівники секції: ***Каліберда Оксана Олександрівна,*** *кандидат філологічних наук, доцент*
Тамразян Амест Сержиківна, *кандидат філологічних наук, доцент*
Секретар секції: ***Сергійчук Маргарита Олегівна****, здобувач*

Бала Олександра Олександрівна «Поняття модальності та модальних дієслів у сучасній англійській та українській мовах». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Каліберда О. О.***

Легоша Олексій Миколайович «Особливості відтворення англійських форм вищого ступеня порівняння українською мовою». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Каліберда О. О.***

Медушевська Анастасія Ігорівна «Способи відтворення англійського Participle I українською мовою». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної*

лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова ***Каліберда О. О.***

Новоселець Даниіл Юрійович «Сурядні сполучники в системі службових слів англійської мови та способи їх відтворення українською мовою». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Каліберда О. О.***

Петровська Олена Миколаївна «Підрядність як тип синтаксичного зв'язку в сучасній англійській мові та способи її відтворення українською мовою». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Каліберда О. О.***

Свинтак Софія Олександрівна «Поняття вставності та вставних конструкцій у сучасній англійській мові та способи їх відтворення українською мовою». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Каліберда О. О.***

Сергійчук Маргарита Олегівна «Поняття та граматичні характеристики відносних прикметників в англійській мові та особливості їх відтворення українською мовою». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Каліберда О. О.***

Федотова Софія Іванівна «Характеристика англійських присвійних прикметників та способи їх відтворення англійською мовою». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Каліберда О. О.***

ПІДСЕКЦІЯ 7

12 ЛИСТОПАДА 2026 р., 14:00

https://meet.google.com/rch-zxsz-zzo

Регламент доповіді – 7 хв.
Обговорення доповіді – 5 хв.

Керівники секції: ***Онищук Марія Іванівна,*** *кандидат філологічних наук, доцент*
Плюта Наталія Леонідівна, *доктор філософії, асистент*
Секретар секції: ***Сологубова Євгенія Олегівна****, здобувач*

Hudyma Viktoriia «The challenge of identifying phraseological expressions during translation». *Scientific supervisor – PhD in Philology, Associate Professor in the Department of Modern European Languages, State University of Trade and Economics* ***Okhrimenko O. A.***

Кобижча Валерія Валеріївна «Сполучники мети в англійській мові». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Онищук М. І.***

Курчина Тетяна Євгенівна «Специфіка дієслів минулого часу в англійській мові». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Онищук М. І.***

Михальченко Анна Ярославівна «Особливості форм Participle II в англійській мові». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та*

перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова ***Онищук М. І.***

Окул Анастасія Сергіївна «Особливості форм інфінітива в англійській мові». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Онищук М. І.***

Пазиченко Юлія Віталіївна «Форми вираження заперечення в англійській мові *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Онищук М. І.***

Потапченко Олександра Олександрівна «Дипломатичний переклад: вплив термінологічної точності на переговорний процес». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Титаренко О. Ю.***

Селіфонова Карина Денисівна «Відтворення культурно маркованої лексики в англомовному дипломатичному дискурсі: перекладацькі стратегії та міжкультурні бар'єри». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Титаренко О. Ю.***

Серганюк Юліана Юріївна «Переклад назв фільмів і серіалів: між точністю та комерційною привабливістю». *Науковий керівник – доктор філософії, доцент кафедри англійської філології Карпатського національного університету імені Василя Стефаника* ***Сидорів С. М.***

Сергієнко Даніїл Леонідович «Штучний інтелект у міжкультурній комунікації: чи здатний машинний переклад адекватно передавати культурний контекст?». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Титаренко О. Ю.***

Скалецька Владислава Станіславівна «Специфіка дієслів майбутнього часу в англійській мові». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Онищук М. І.***

Солодченко Єлизавета Романівна «Роль термінологічної точності в дипломатичному перекладі як чиннику "м'якої сили" під час міжнародних переговорів». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Титаренко О. Ю.***

Сологубова Євгенія Олегівна «Особливості форм герундія в англійській мові». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Онищук М. І.***

Шадріна Олександра Володимирівна «Специфіка англійських іменники категорії pluralia tantum». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Онищук М. І.***

Шурхно Олександр Андрійович «Точність перекладу дипломатичних текстів як основа ефективної комунікації та досягнення стратегічних домовленостей». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Титаренко О. Ю.***

ПІДСЕКЦІЯ 8

12 ЛИСТОПАДА 2026 р., 14:00

https://meet.google.com/ixc-fxkm-fvs

Регламент доповіді – 7 хв.
Обговорення доповіді – 5 хв.

Керівники секції: ***Орлова Юлія Валентинівна,*** *кандидат філологічних наук, доцент*
Градко Вікторія Володимирівна, *викладач*
Секретар секції: ***Лукашевич Ганна Сергіївна****, здобувач*

Бовбалан Антон Володимирович «Основні підходи до аналізу мовних даних у корпусній лінгвістиці». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Орлова Ю. В.***

Войцеховська Дар'я Віталіївна «Семантичні та граматичні особливості англійських підрядних сполучників місця та способи їх відтворення українською мовою». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Орлова Ю. В.***

Галковська Вікторія Михайлівна «Мовленнєвий акт вибачення як об'єкт лінгвістичного дослідження». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Орлова Ю. В.***

Hrinka Bohdana «Corpus-Based Approaches to Translation as a Tool for Effective Intercultural Communication». *Scientific supervisor – Doctor of Philosophy, Associate Professor of Vasyl Stefanyk Carpathian National University* ***Sydoriv S. M.***

Думанський Владислав Анатолійович «Особливості відтворення англійських прикметників на позначення магічних ознак української мовою в романі «Гаррі Поттер та філософський камінь». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Орлова Ю. В.***

Калюжна Дарина Максимівна «Історичний розвиток англійських питальних займенників та специфіка їх функціонування у системі сучасної англійської мови: корпусний підхід». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Орлова Ю. В.***

Кастарнов Олександр Олександрович «Класифікацій за значенням англійських підрядних сполучників та їх українськомовні відповідники». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Орлова Ю. В.***

Ковалевський Богдан Андрійович «Мовленнєвий етикет: функціональні типи вітання в англійській та українській мовах». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Орлова Ю. В.***

Ковальчук (Нагорна) Катерина Ярославівна «Особливості відтворення ідіоматичних порівнянь в українськомовному перекладі роману Дж. Роулінг «Гаррі Поттер і філософський камінь»». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Орлова Ю. В.***

Левчук Діана Олександрівна «Ізоморфні та аломорфні риси англійських та українських експресивних повторів». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Орлова Ю. В.***

Лукашевич Ганна Сергіївна «Застосування перекладацьких трансформацій у процесі відтворення англомовних лексем із семантикою ’задоволення’ (на матеріалі українськомовного перекладу роману Дж. К. Ролінґ «Гаррі Поттер і філософський камінь В. Морозова)». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Орлова Ю. В.***

Мисенко Валерія Володимирівна «Специфіка вираження граматичного значення числа англійських іменників». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Орлова Ю. В.***

Нгуєн Нікіта Вячеславович «Міжмовні збіги та розбіжності у вживані англійських та українських зворотних займенників». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Орлова Ю. В.***

Новак (Могильна) Тетяна Олександрівна «Особливості функціонування англійських одиниць із заперечувальними префіксами у романі Дж. К. Роулінг «Гаррі Поттер і філософський камінь» та їх відтворення українською мовою». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та перекладознавства Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Орлова Ю. В.***

СЕКЦІЯ 5.
АКТУАЛЬНІ ПРОБЛЕМИ ВИВЧЕННЯ ЛІТЕРАТУРИ В ЗАКЛАДАХ ОСВІТИ

ПІДСЕКЦІЯ 1

12 ЛИСТОПАДА 2026 р., 13:00
https://meet.google.com/jsg-tmqs-dkz

Регламент доповіді - 7 хв
Обговорення доповіді – 5 хв

Керівники підсекції: ***Мельник Анжела Олегівна,*** *кандидат педагогічних наук, доцент*
Холодна Юлія Миколаївна, *кандидат педагогічних наук, доцент*
Секретар секції: ***Думко Вероніка Валентинівна,*** *здобувач*

Більська Ангеліна Вікторівна «Твори живопису як засіб формування інтерпретаційної компетентності старшокласників під час вивчення новели Ф. Кафки “Перевтілення”». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Мельник А. О.***

Большакова Єлизавета Андріївна «Потенціал повісті Р. Дала “Матильда” у формуванні резильєнтності учнів 5 класу». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Мельник А. О.***

Бржестовська Надія Юріївна «Реалізація принципу наступності в навчанні між початковими і 5 класами в процесі вивчення зарубіжних народних казок». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Мельник А. О.***

Думко Вероніка Валентинівна «Сучасні інтерпретації роману О. Вайлда “Портрет Доріана Ґрея” як основа його шкільного вивчення». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Мельник А. О.***

Кіцула Ірина Володимирівна «Методика використання екранізацій у позакласній роботі із зарубіжної літератури в старшій школі». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Мельник А. О.***

Кравець В’ячеслав Васильович «Методика вивчення творів антитоталітарного спрямування при вивченні повісті Дж. Орвелла “Колгосп тварин”». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Холодна Ю.М.***

Ляшевська Ольга Ростиславівна «Сутність поняття “індивідуалізація навчання” в сучасній педагогічній науці». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Мельник А. О.***

Опацька Аліна Михайлівна «Прийоми розвитку критичного мислення старшокласників у процесі вивчення повісті-казки Е. Т. А. Гофмана “Крихітка Цахес на прізвисько Цинобер”». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства*

та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова ***Мельник А. О.***

Чекаленко Христина Олексіївна «Психолого-педагогічні особливості сприйняття п'ятикласниками морально-етичного змісту літературних казок». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Холодна Ю. М.***

Шалімова Анастасія Олексіївна «Сценічні інтерпретації п'єси Фрідріха Дюрренматта "Гостина старої дами" як засіб поглибленого аналізу драматичного твору на уроках зарубіжної літератури». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Мельник А. О.***

Швинтак Анастасія Сергіївна «Використання проблемних завдань при вивченні біографії О. Вайлда на уроках зарубіжної літератури в старшій школі». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Мельник А. О.***

Шевченко Оксана Миколаївна «Сторітелінг як ефективна технологія навчання на уроках зарубіжної літератури». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Холодна Ю. М.***

ПІДСЕКЦІЯ 2

12 ЛИСТОПАДА 2026 р., 13:00

https://meet.google.com/meet/oft-ezgo-kif?authuser=0

Регламент доповіді - 7 хв
Обговорення доповіді – 5 хв

Керівники підсекції: ***Ісаєва Олена Олександрівна,*** *доктор педагогічних наук, професор*
Давидюк Людмила Володимирівна, *кандидат педагогічних наук, доцент*
Секретар секції: ***Колодій Марта Сергіївна****, здобувач*

Боровський Микола Сергійович «Поняття "читацька компетентність" у сучасному науковому дискурсі». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Давидюк Л. В.***

Дунаєв Михайло Денисович **«**Від читацької загадки до логічного висновку: методичні особливості вивчення детективного оповідання Артура Конана Дойла "Пістрява стрічка" в 7-му класі». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Давидюк Л. В.***

Ємчик Наталія Олександрівна «Види візуалізаційних матеріалів та способи їхнього використання під час вивчення казки "Пані Метелиця"». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Давидюк Л. В.***

Жеведь Вікторія Михайлівна «Вивчення повісті Барбари Космовської "Буба" на уроках зарубіжної літератури у 8-му класі». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент,*

доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова ***Давидюк Л. В.***

Каленська Карина Олегівна «Проєктна діяльність при вивченні зарубіжної літератури: сучасні практики та результати опитування педагогів». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Давидюк Л. В.***

Колодій Марта Сергіївна «Використання візуалізаційних матеріалів при вивченні зарубіжної літератури на прикладі вивчення "Чарлі та шоколадна фабрика"». *Науковий керівник – доктор педагогічних наук, професор кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Ісаєва О. О.***

Малова Влада Віталіївна «Розвиток образного мислення учнів 5-го класу на уроках зарубіжної літератури в процесі опрацювання художнього тексту: теоретичні засади». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Давидюк Л. В.***

Миколенко Анна Сергіївна «Співвідношення понять творчість і креативність у філософському й психолого-педагогічному вимірах». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Давидюк Л. В.***

Назарова Зейнаб Тельман Кизи «Прийоми формування критичного мислення учнів під час вивчення роману Рея Бредбері "451 градус за Фаренгейтом"». *Науковий керівник – доктор педагогічних наук, професор кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Ісаєва О. О.***

Рябоволенко Єлизавета Олександрівна «Роман Деніела Кіза "Квіти для Елджернона": потенціал для розвитку емоційного інтелекту старшокласників у процесі вивчення зарубіжної літератури». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Давидюк Л. В.***

Суворова Анастасія Олексіївна «Вивчення повісті Марка Твена "Пригоди Тома Соєра" на уроках зарубіжної літератури в 5-му класі». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Давидюк Л. В.***

Хабарова Іванна Петрівна «Використання інтерактивних технологій навчання при вивченні повісті Марка Твена "Пригоди Тома Соєра"». *Науковий керівник – доктор педагогічних наук, професор кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Ісаєва О. О.***

Шилоносов Максим Ігорович «Від читацького співпереживання до розуміння іншого: психолого-педагогічні засади розвитку емпатійності учнів 7-го класу засобами художньої літератури». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Давидюк Л. В.***

Яворський Микита Євгенович «Психолого-педагогічні особливості сприйняття художнього тексту представниками покоління Z в умовах цифрової інформаційної культури». *Науковий керівник – кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Давидюк Л. В.***

СЕКЦІЯ 6.
СУЧАСНІ ВЕКТОРИ ДОСЛІДЖЕНЯ ЛІТЕРАТУРИ

ПІДСЕКЦІЯ 1

12 ЛИСТОПАДА 2026 р., 14:00
https://meet.google.com/hha-gdyw-dqo

Регламент доповіді – 7 хв.
Обговорення доповіді – 5 хв.

Керівники секції: ***Корнієнко Оксана Олександрівна****, доктор філологічних наук, професор*
Боровська Олена Миколаївна*, кандидат філологічних наук, доцент*
Секретар секції: ***Колодій Марта Сергіївна****, здобувач*

Шинкаренко Інна Олексіївна «Символіка у романі Джуліана Барнза "Англія, Англія"». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, завідувач кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Корнієнко О. О.***

Анфаль Ахмад Аль Хамад «Жанрова своєрідність роману В. Голдінга "Володар мух"». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Боровська О. М.***

Богашко Ірина Олександрівна «Універсальні мотиви у міфології: порівняльний аналіз античної та української міфологічних традицій». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, завідувач кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Корнієнко О. О.***

Брага Олена Юріївна «Темпоральна організація емоційного досвіду героїні в романі Франсуази Саган "Un certain sourire"». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, завідувач кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Корнієнко О. О.***

Донська Любов Ігорівна «Шекспірівський інтертекст у романі Меггі О'Фарелл "Гамнет"». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, завідувач кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Корнієнко О. О.***

Ісмагілова Анна Станіславівна «Поетика двійництва в повісті Роберта Луїса Стівенсона "Химерна пригода з доктором Джекілом та містером Гайдом"». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, завідувач кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Корнієнко О. О.***

Завірюха Денис Дмитрович «Біблійні мотиви та образи в романі В. Голдінга "Володар мух"». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Боровська О. М.***

Кобко Анастасія Владиславівна «Своєрідність ранньої лірики О. Уайльда». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Боровська О. М.***

Фурманчук Артем Ігорович «Особливості модерністської поетики Кетрін Менсфілд на матеріалі збірки “The Garden Party and Other Stories”». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, завідувач кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Корнієнко О. О.***
Шпаківська Софія Олександрівна «Своєрідність новелістики Джона Фаулза». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Боровська О. М.***

ПІДСЕКЦІЯ 2

12 ЛИСТОПАДА 2026 р., 14:00
https://meet.google.com/uyc-yfgj-enn

Регламент доповіді – 7 хв.
Обговорення доповіді – 5 хв.

Керівники секції: ***Пахарєва Тетяна Анатоліївна****, доктор філологічних наук, професор*
Астахова Алла Андріївна*, старший викладач*
Секретар секції: ***Соловей Дар’я Володимирівна****, здобувач*

Блощенко Вікторія Максимівна «Особливості художнього втілення та інтерпретації роману М. Шеллі “Франкенштейн” в однойменному фільмі режисера Гільєрмо Дель Торо». *Науковий керівник – старший викладач кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Астахова А. А.***
Калінчик Олена Андріївна «Особливості художнього втілення та інтерпретаці роману Умберто Еко “Ім’я рози” в однойменному фільмі режисера Ж. Анно». *Науковий керівник – старший викладач кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Астахова А. А.***
Коваленко Анастасія Іванівна «Образ сучасного світу в романі Ієна Мак’юена “Субота”». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Пахарєва Т. А.***
Мартинюк Ірина Ігорівна «Англійський готичний роман XVIII: жанрові особливості та специфіка зображення містичного». *Науковий керівник – кандидат філософських наук, доцент, доцент кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Горохова І.В.***
Папуш Аріна Семенівна «Interkulturelle Kommunikation aus der Perspektive des psychologischen Zustands: Stress», студентка 3 курсу BBS3, Oldenburg, Deutschland. *Науковий керівник – доктор педагогічних наук, доцент, професор кафедри германських мов і міжкультурної комунікації Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Панов С. Ф.***
Підгорна Ангеліна Валеріївна «Веймарська Німеччина в художньому світі роману Е. М. Ремарка “Три товариші”». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Пахарєва Т. А.***
Плотнікова Анна Олегівна «Особливості художнього втілення та інтерпретації роману Ш. Бронте “Джейн Ейр” в однойменному фільмі режисера Кері Фуканага». *Науковий керівник – старший викладач кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Астахова А. А.***

Прокопович Катерина Андріївна «Генеза та індивідуально-авторська концепція героя роману Г. Гессе “Степовий вовк”». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Пахарєва Т. А.***

Селівестрова Софія Дмитрівна «Проблема відчуження та особливості її художнього втілення в романі Кармен Лафорет “Ніщо”». *Науковий керівник – старший викладач кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Астахова А. А.***

Соловей Дар’я Володимирівна «Інтертекстуальність як компонент художньої структури повісті А. де Сент-Екзюпері “Маленький принц”». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Пахарєва Т. А.***

Феклістова Кароліна Олександрівна «Образ Макбета у кіно-інтерпретаціях». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Пахарєва Т. А.***

Хітренко Марія Олександрівна «Образ Квазімодо в інтермедіальному просторі XX ст.». *Науковий керівник – доктор філологічних наук, професор, професор кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Пахарєва Т. А.***

Члек Ярина Ігорівна «Особливості художнього втілення та інтерпретації роману Луїзи Мей Олкот “Маленькі жінки” в однойменному фільмі режисера Грети Гервір». *Науковий керівник – старший викладач кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Астахова А. А.***

ПІДСЕКЦІЯ 3

12 ЛИСТОПАДА 2026 р., 14:00

https://meet.google.com/meet/fxs-hwpm-egp

Регламент доповіді – 7 хв.
Обговорення доповіді – 5 хв.

Керівники секції: ***Костюк Олена Миколаївна****, кандидат філологічних наук, доцент*
Серветник Богдана Ігорівна*, асистент*

Секретар **секції:** ***Онищенко Анастасія Олександрівна****, здобувач*

Гіцевич Яна Сергіївна «Хронотоп Свята у “Різдвяних повістях” Ч. Дікенса (на прикладі творів “Новорічні дзвони” та “Одержимий, або Угода з примарою”)». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Костюк О. М.***

Дряхлова Зоя Олександрівна «Особливості наративної організації циклу романів Філіпи Ґреґорі “Плантагенети і Тюдори” (на прикладі романів “Біла принцеса" та “Ще одна з роду Болейн”)». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Костюк О. М.***

Залюбовська Ангеліна Сергіївна «Система образів оповідання Ф. С. Фіцджеральда “Загадкова історія Бенджаміна Баттона” та особливості її відтворення в однойменній кіноекранізації Д. Фінчера (США, 2008)». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент*

кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова ***Костюк О. М.***

Мезенцева Дар'я Іванівна «Типологія жіночих образів в романі Агати Крісті "Місс Мак-Гінті померла"». *Науковий керівник – старший викладач кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Астахова А. А.***

Онищенко Анастасія Олександрівна «Поетика контрасту у романі Е. М. Ремарка "На Західному фронті без змін"». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Костюк О. М.***

Подлужна Софія Олегівна «Жанрові трансформації у романі Голлі Блек "Жорстокий принц"». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Костюк О. М.***

Старинець Катерина Сергіївна «Проблематика та образи роману Жорж Санд "Консуело"». *Науковий керівник – старший викладач кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Астахова А. А.***

Табашнюк Роман Валерійович «Жанрова природа роману "Чарівна гора" Т. Манна». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Боровська О. М.***

Тулюпа Ольга Сергіївна «Роман Ш. Бронте "Джейн Ейр" біля витоків традиції "літератури травми"». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Костюк О. М.***

Черкас Владислава Євгеніївна «Художня структура роману Сари Перрі "Змій з Ессексу" та особливості її відтворення в екранізації (ВБ, 2022р., реж. К. Барнард)». *Науковий керівник – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри літературознавства та методики викладання зарубіжної літератури Українського державного університету імені Михайла Драгоманова* ***Костюк О. М.***